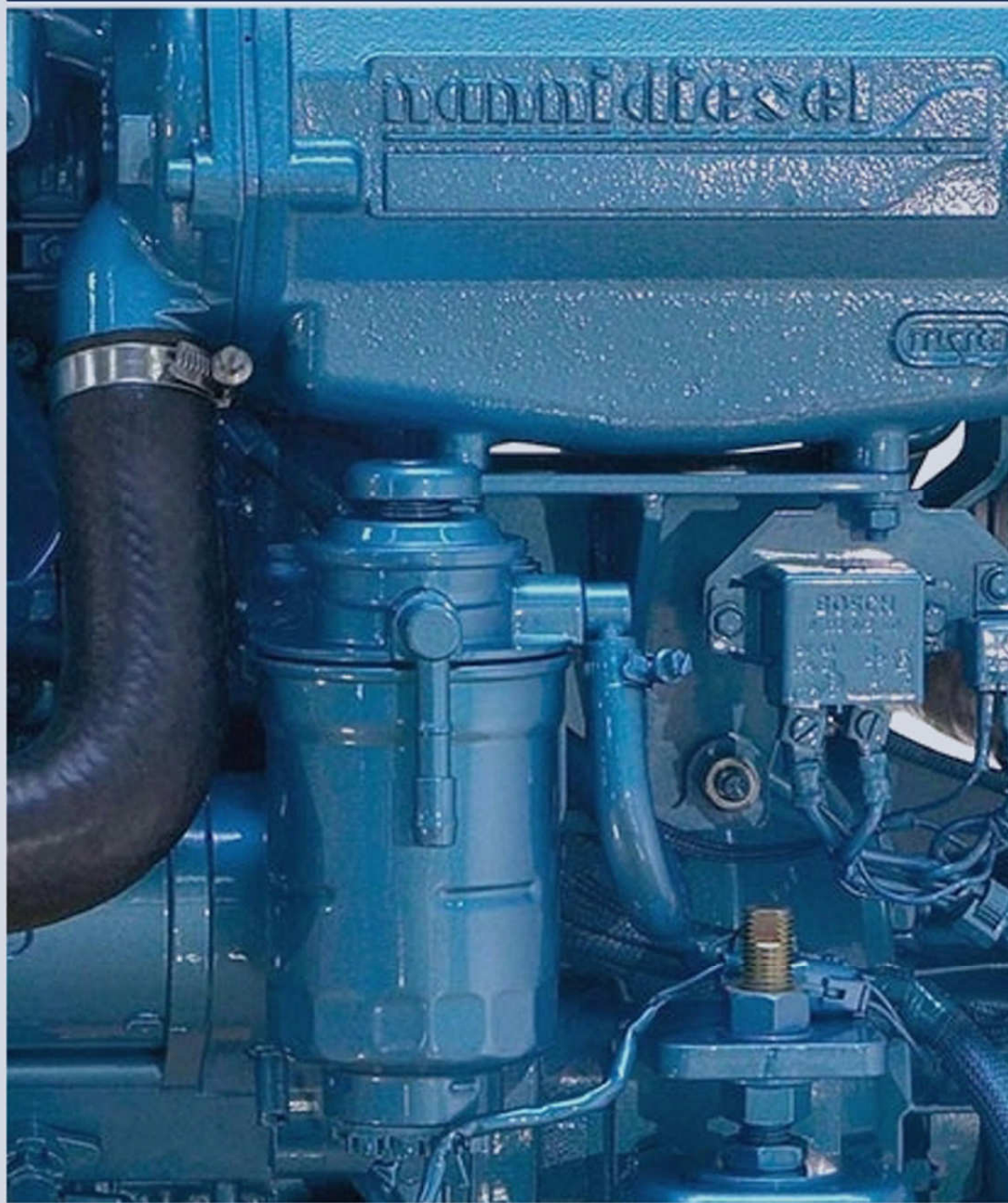


nannidiesel

energy in blue

English

Base
Kubota



N4.50

Reference : 970 313 250

Date : 10/2007

Version : A

This photograph does not
necessarily represent the
engine

Engine specifications

Cycle	4 strokes, Diesel
Number of cylinders / Arrangement	4 in line
Bore / Stroke	87 mm x 92,4 mm
Displacement	2,197 litres
Compression rate	23:1
Intake	Atmospheric
Direction of rotation (from flywheel)	Counter clockwise
Weight dry with gearbox	235 kg
Max. power*	36,8 kW (50 hp)
Rated rpm speed*	2800 rpm
Idle rpm speed	850 rpm
No load rpm speed	3020 rpm
Specific fuel consumption	255 g/kW/h at 2800 rpm

Fuel supply

Injection	Indirect (E-TVCS)
Injection order	1-3-4-2
Injection timing	18° before PMH
Injection pump	Bosch PER4M mini type
Injection pressure	140 bar

Lubrication

Engine oil	API CD-SAE 15W40 (temperate climat)
Engine oil capacity	7 to 8 litres depending on the inclination of the engine

Cooling

Cooling	Dual circuit sweet water / sea water with heat exchanger or by "keel cooling"
Seawater pump	Neoprene rotor type
Coolant for heat exchanger version	Around 9 liters, 50% water + 50% mixture of antifreeze and anti-corrosion agents

Electrical system

Alternator	12 V / 100 A
Alternator belt tension	Deflection 10 mm à 10 daN
Battery capacity (min.)	100 to 110 A/h

Connections

Exhaust	60 mm
Fuel (suction and return)	8 mm
Seawater	32 mm
Max. mounting angle	15° (dynamic)

 These specifications are for marine pleasure only.

* For more information concerning your transmission, refer to its specific manual.

The recommended cruise speed is 200 rpm below rated RPM speed.

*At engine flywheel, according to ISO 8665-1.

Maintenance schedule

 Refer to the maintenance and servicing section in the manual for information on the regular servicing checks and operations to be performed.

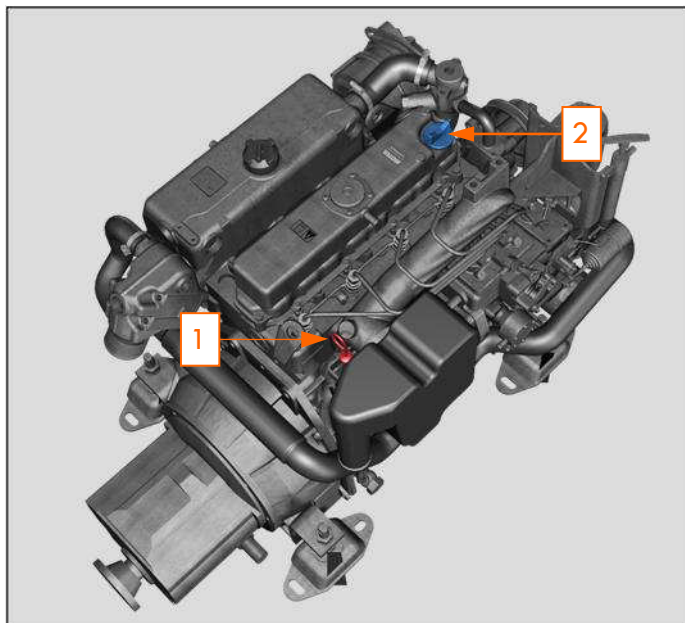
Operation : **I**nspect, **A**adjust, **C**lean, **R**eplace

Information given in italics refers to equipment not necessarily forming part of your engine.

Gearbox (refer to specific manual for this component).

Subset	Component	Operation	Fréquence
Fuel supply	Fuel filter	R	After 20 hours then every 100 hours or every year
Exhaust elbow	Zinc anode	I / R	
Engine block	Tension of belts	R	
	Tightening of attaching parts and clamps	I / A	
Control unit	Cables accelerator / reverse, Trolling, General lubrication	I	
Fuel supply	Air filter (cleaning kit)	I / C / R	Every 200 hours or every year
Cooling	Seawater pump rotor	R	
Electrical system	Starter (attachment)	I / A	
	Alternator (attachment)	I / A	
Engine block	Cleaning and protection of engine	I / A / C	Every year
Fuel supply	Fuel pre-filter (cartridge)	R	After 20 hours then every 200 hours or every year
Engine block	Attachment of engine suspensions / alignment	I / A	
Electrical system	Battery	I	
Lubrication	Engine oil (change)	R	
	Engine oil filter	I / A / R	
Cooling	Cooling circuit (rinsing)	C	Every 2 years
Fuel supply	Adjustment of valve clearance	I / A	Every 400 hours or every 2 years
	Calibration of injectors	I / A / R	
Cooling	Coolant change	R	
	Exchanger manifold or keel cooling	I / C	
	Calibrated plug of temperature exchanger	R	
	Thermostat	R	

Oil level



- 1 - Oil gauge
- 2 - Oil filler port

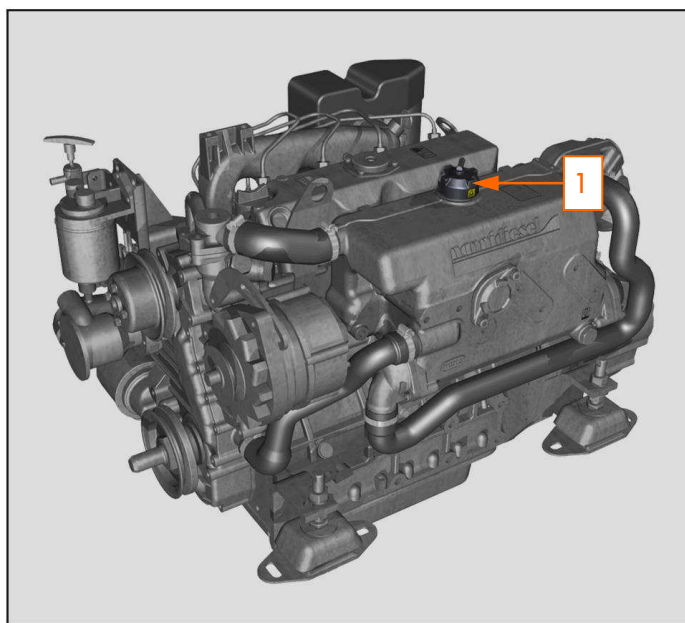
⚠ The oil checks must always be performed with the engine stopped and cold. Be careful, these fluids are flammable. Do not smoke in the vicinity of these fluids and do not allow for any sparks or flame in the vicinity.

Engine casing oil: remove the gauge, wipe off the gauge and reinstall it in the gauge tube.

Pull out the gauge again and check the oil level. It should be located between the min. and max. positions on the gauge.

If necessary, top up the oil level: open the air filler port, pour the recommended oil (see technical characteristics in appendices) to reach the max. level indicated on the gauge without exceeding the max. level. Close the oil filler port.

Coolant level



- 1 - Coolant plug

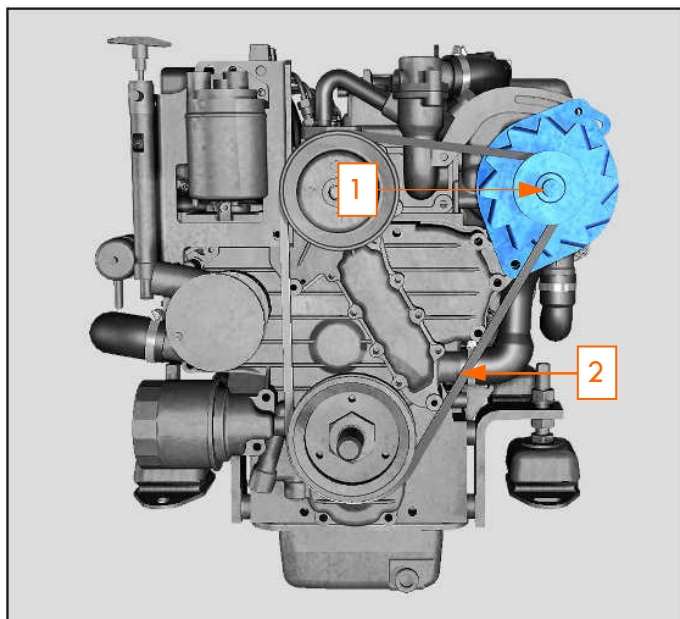
⚠ When filling the cooling system, the coolant level must be checked after 10 minutes of use since the system purges itself automatically. Top up if necessary.

Turn the filler plug up to its first stop to allow the pressure in the system to escape before removing the plug.

Inspect the fluid level. The level should be between the lower edge of the filler neck and the level pin (if equipped), respectively representing the minimum and maximum level in the expansion chamber.

Top up if necessary using a fluid comprising 50% water and 50% antifreeze.

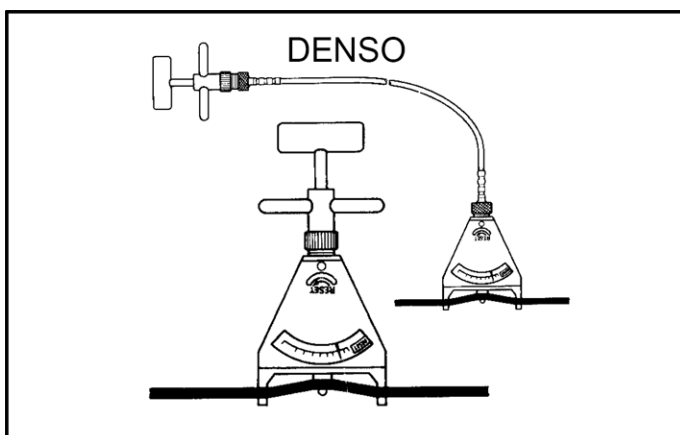
Alternator belt



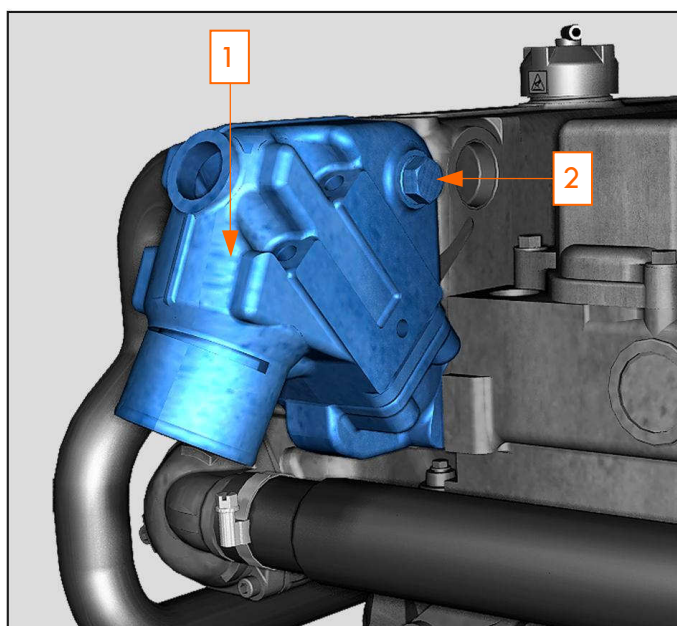
- 1 - Alternator
- 2 - Alternator belt

⚠ Perform this operation with the engine stopped.

Regularly check the tensions of the alternator belt. Tension the belt between the pulleys in accordance with the tension or deflection given in the technical characteristics (appendices pA-2) using a DENSO meter.



Zinc anode



- 1 - Exhaust elbow
- 2 - Zinc Anode

⚠ Perform this operation with the engine stopped.

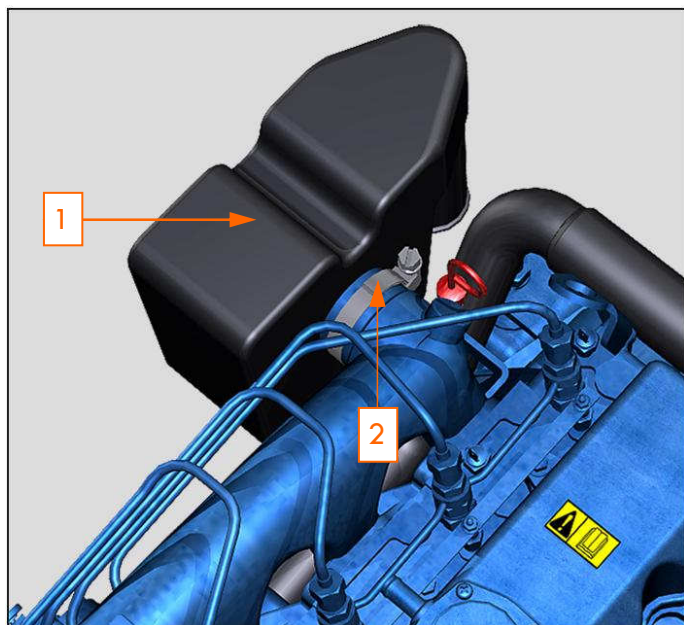
A zinc anode forms part of the exhaust elbow. It serves as an anticorrosion anode. The anode must be replaced when more than 50% of it has been consumed.

Diameter : 10 mm

Length : 16 mm

Non-binding photographs. The coupled equipment and accessories can vary according to your level of equipment.

Air filter



- 1 - Air filter
- 2 - Clamp

⚠ Be sure no impurities get into the engine.

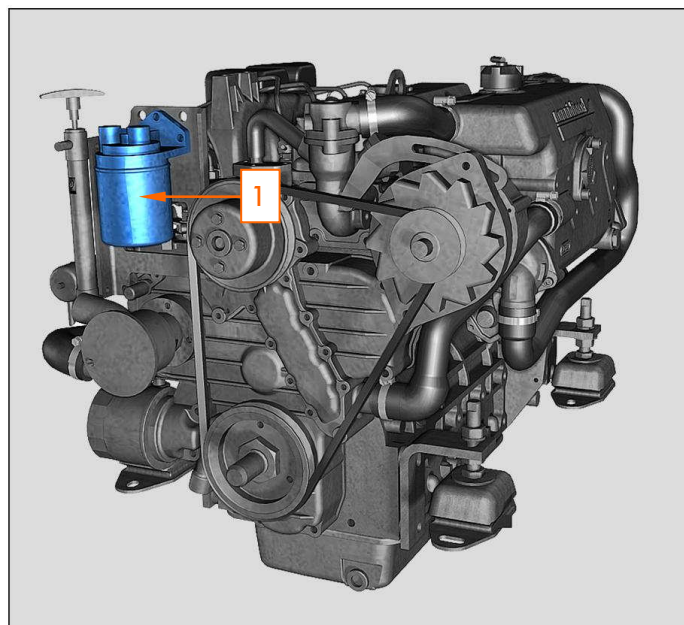
Remove the clamp from the hose and remove the filter. Remove the spring inside the filter. If necessary, clean the filter by washing it with soapy water. Then, rinse the filter with clear water.

Press the filter to remove any water and to dry it.

NANNI DIESEL has designed a cleaning kit which is suited to certain models of the air filter.

Use of this kit is recommended on our engines to perform effective cleaning and ensure good engine « breathing ».

Fuel filter



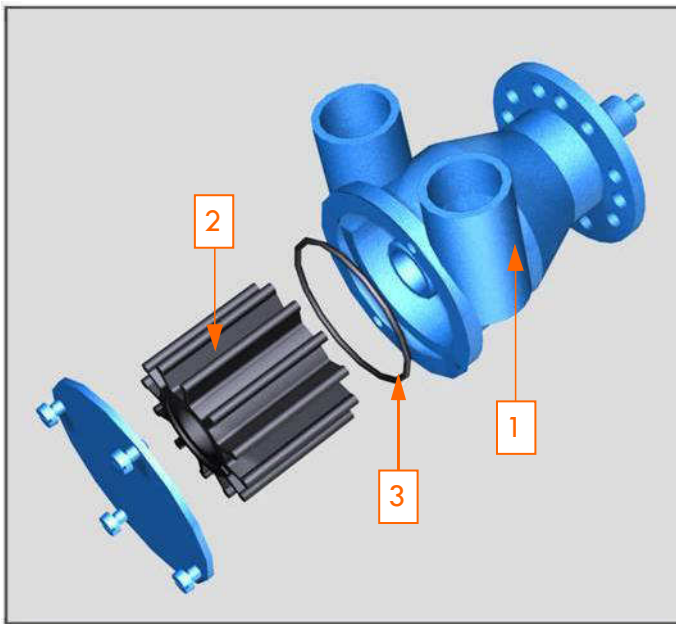
- 1 - Fuel filter cartridge

⚠ Always sponge up any fuel which may have spilled Observe the environment protection rules.

The fuel filter is a throw-away type filter. The fireguard envelope and the water probe must be preserved and reinstalled correctly (if equipped). The fire guard must not come into contact with the plastic purge screw.

- Close the fuel valve
- Unscrew the cartridge from the filter head
- Coat the seal of the new cartridge with clean oil
- Screw the new cartridge on the filter head, then tighten by hand by $\frac{3}{4}$ turn (do not use a tool).
- Reinstall the probe and the purge screw (if equipped). Check the seal
- Open the fuel valve
- Purge the circuit
- Start up the engine and check for any leaks

Sea-water pump

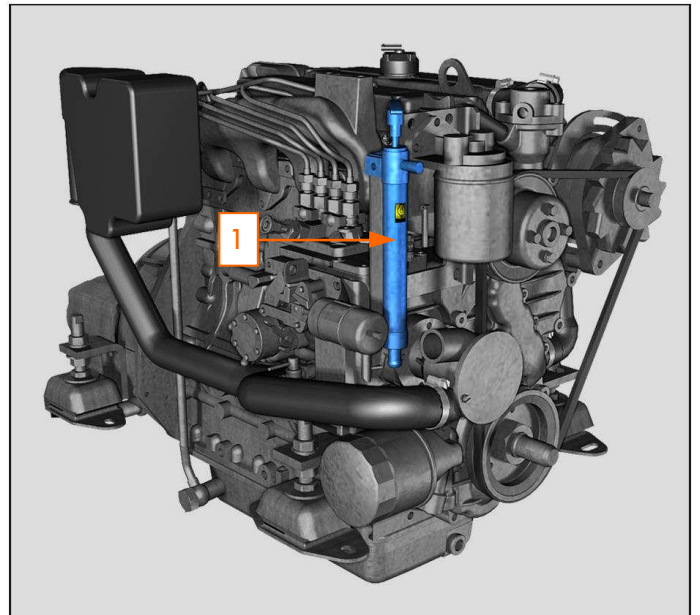


- 1 - Sea-water pump
- 2 - Impeller
- 3 - Sea-water pump gasket

⚠ Close the seawater intake valve as there is a risk of water penetrating into the engine.

- Close the seawater intake valve
- Close the seawater pump cover
- Using a channel lock pliers, remove the worn Impeller
- If the rotor shows any signs of cracks or defects, it should be replaced
- Clean the parts preserved
- Fit a new rotor by applying a clockwise rotary movement
- Install the seawater pump cover using a new seal
- Open the seawater intake valve
- Start-up the engine and check for any leaks in the circuit

Engine oil drain

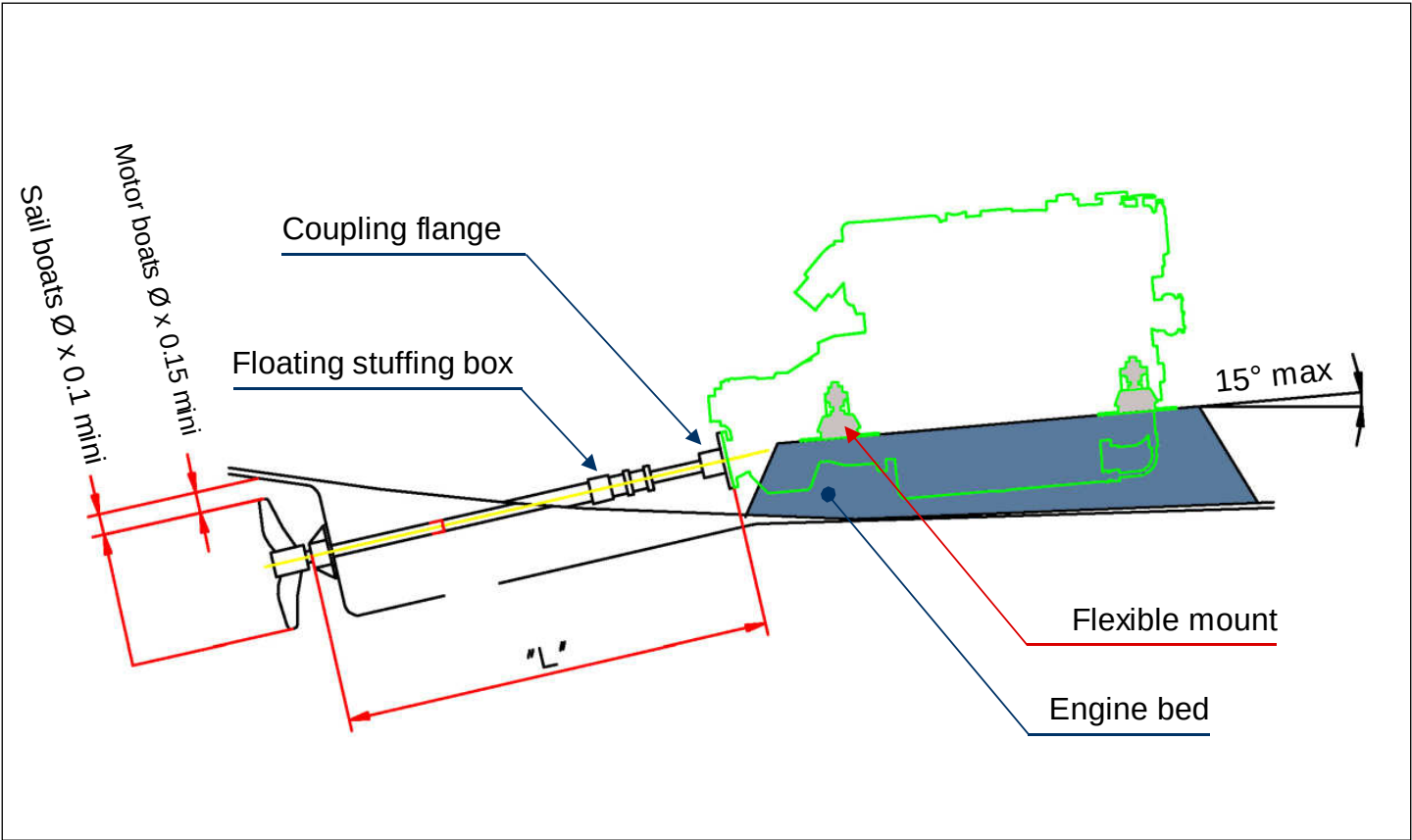


- 1 - Oil drain pump

⚠ Hot oil can burn. Avoid any contact with the skin. Observe the environment protection rules.

- The oil is removed using a drain pump, preferably: engine slightly warm,
- Fully pump out all the oil,
- Fill with new oil,
- Check the oil level using the gauge,
- Do not exceed the maximum level.

Non-binding photographs. The coupled equipment and accessories can vary according to your level of equipment.



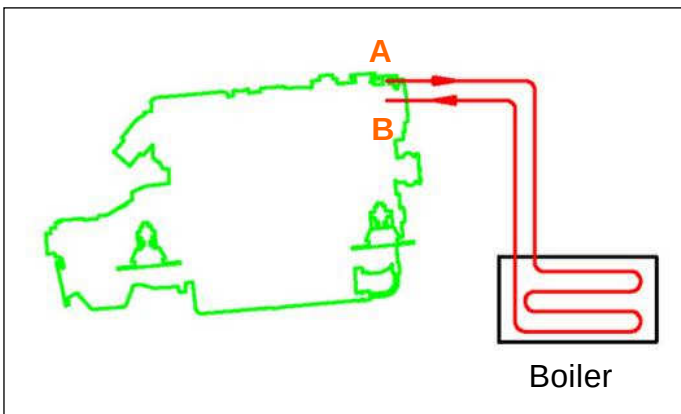
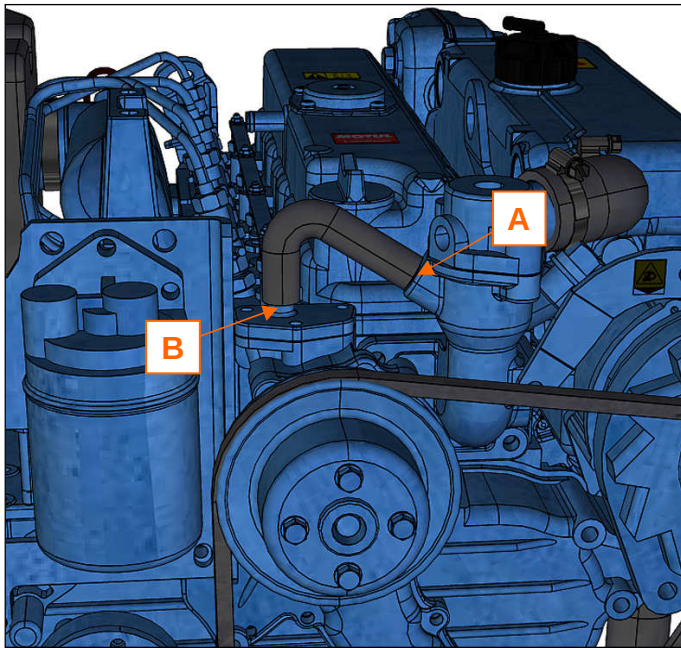
Engine bed

Rigid structure able to absorb all the dynamical stress, and the engine weight.
It must be linked to the hull with a surface as large as possible.

Engine	Reduction ratio	ØA (mm)	Ø * (inches)	L ** (meter)	Engine RPM		
					Idling	Maxi rated load	Maxi without load
N4.50	2	30	16/17	1.50	850	2800	3020
	3	35	20/21	2.00			

* For propeller calculation please fill in in the "propeller study" form
** Maximum value accepted

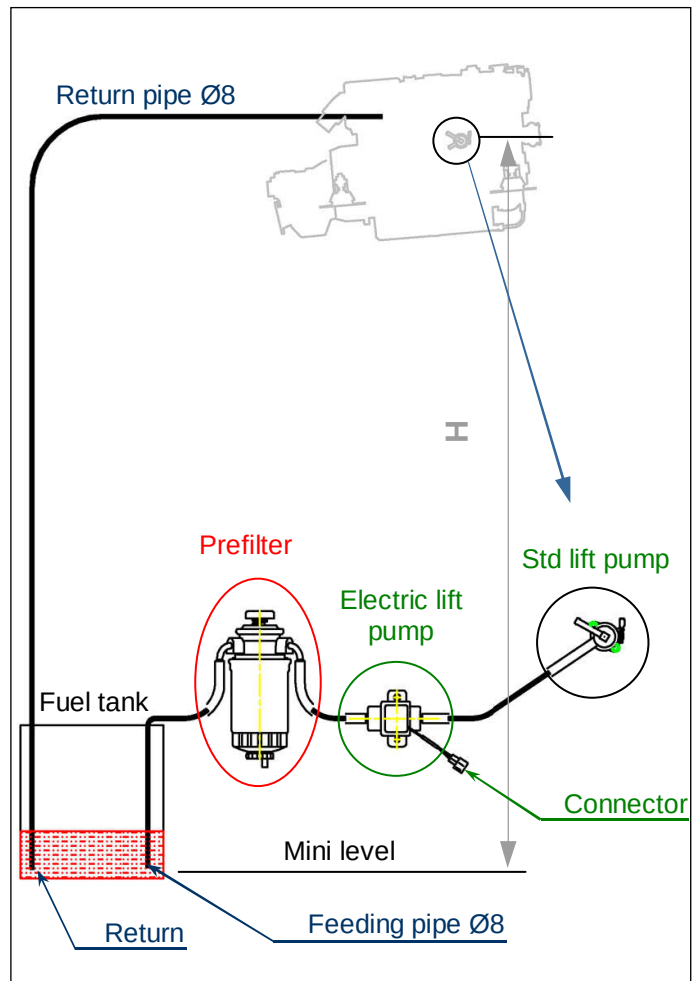
Boiler connections



A - Inlet
B - Outlet

- Ø hose = 12,7 mm (maxi)
- Pipes must be as short as possible with a minimum bend,
- Pipe must be flexible (max temp hoses 100°C),
- The boiler must be located below the engine level (if not possible contact us).

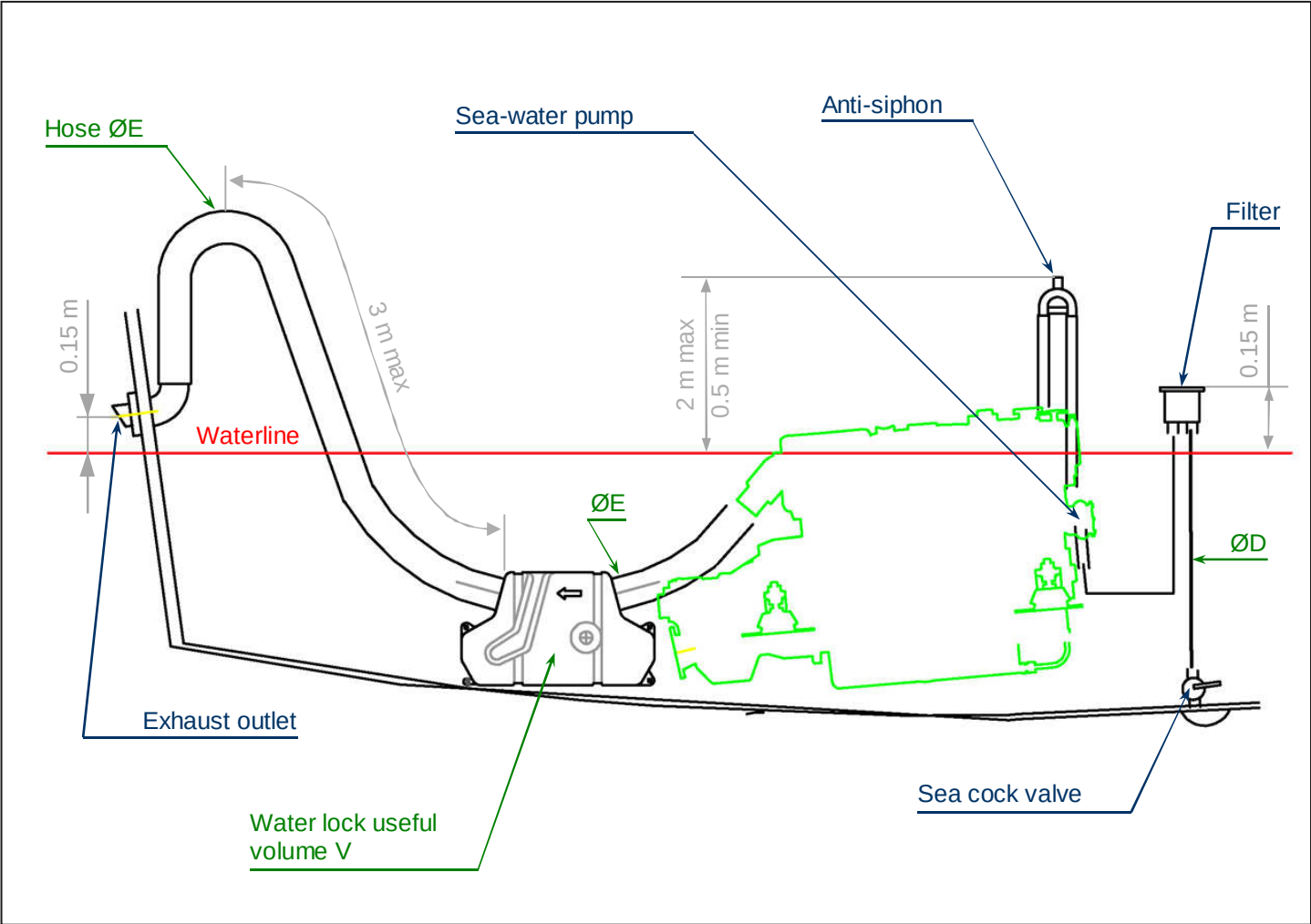
Fuel connections



- Prefilter has to be as low as possible,
- The return to tank must be below the mini fuel level,
- The electric lift pump is optional. Connector : +12V to key switch P.15/54, protect with fuse 1.5A.

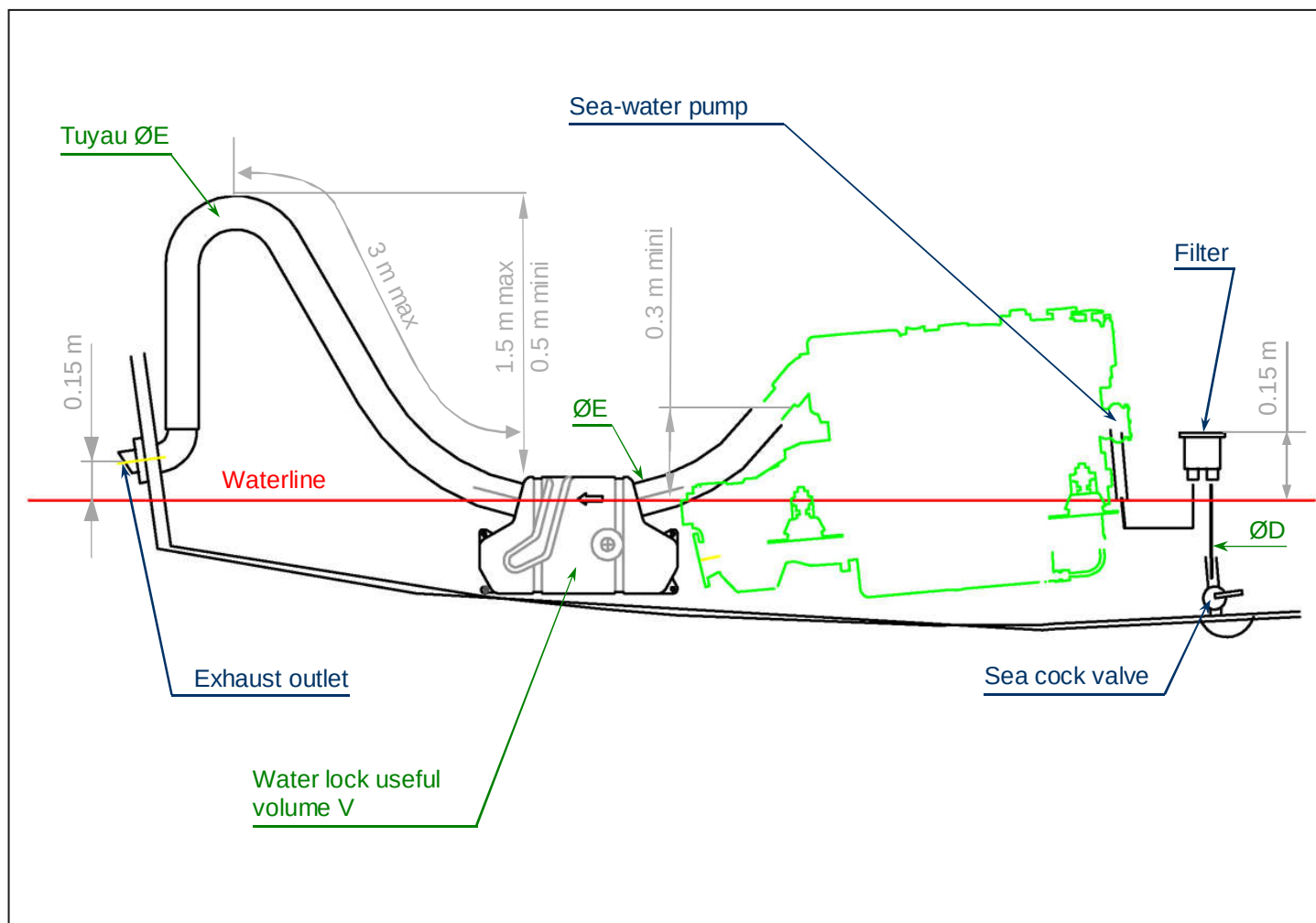
Pump	H maxi (meter)
Standard	0.5
Electrical	1.8

Engine under waterline



Engine	$\varnothing D$ (mm)	$\varnothing E$ (mm / inches)	Max back- pressure (kPa / PSI)	V mini (litre)
N4.50	32	60 / 2.36"	10.5 / 1.523	15

Engine under waterline



Anti siphon valve

Must be at the end of raw water piping before exhaust elbow inlet

Water lock

Must be always lower and near the engine

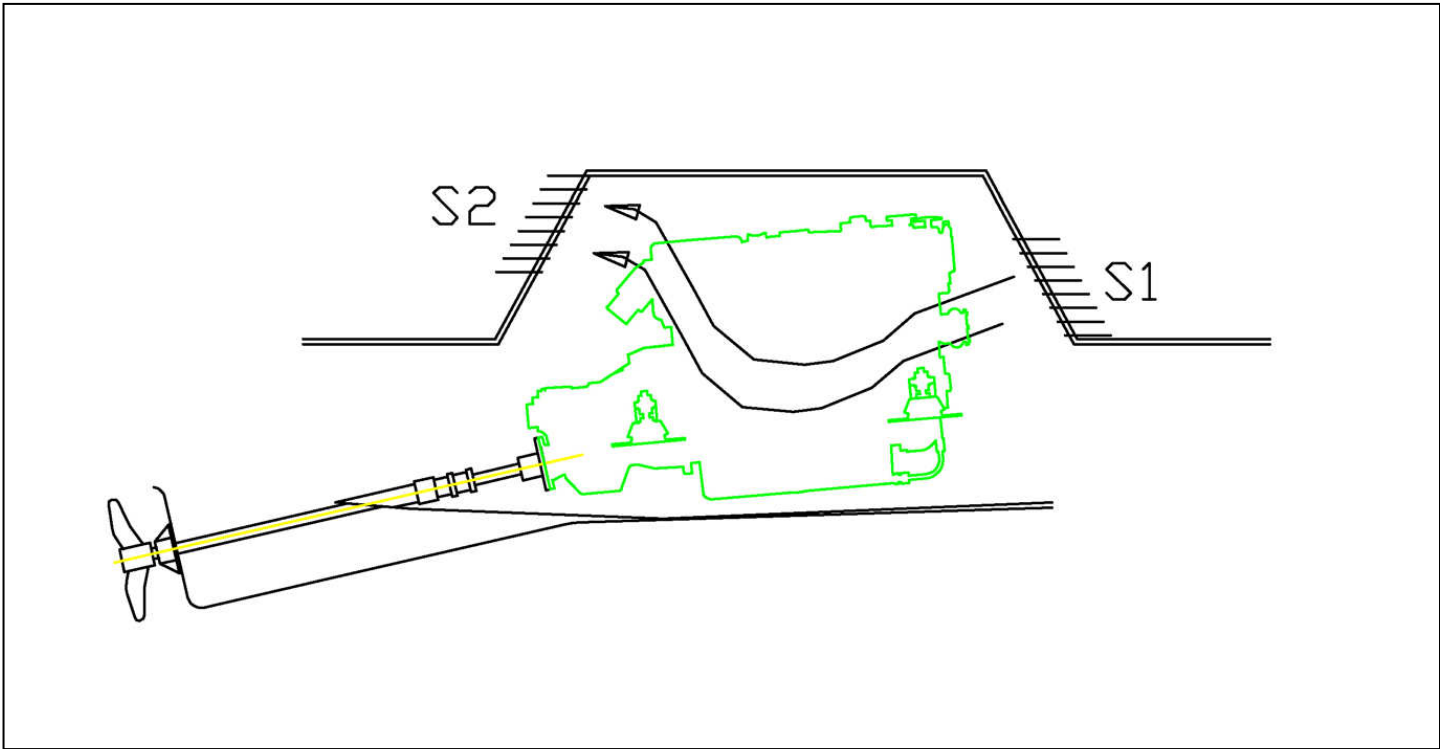
All sail boat



Motor boats



Dynamical system



Engine	Engine air Consump. (m³/min)	Inlet S1 (cm²)	Outlet S2 (cm²)
N4.50	2.6	390	240

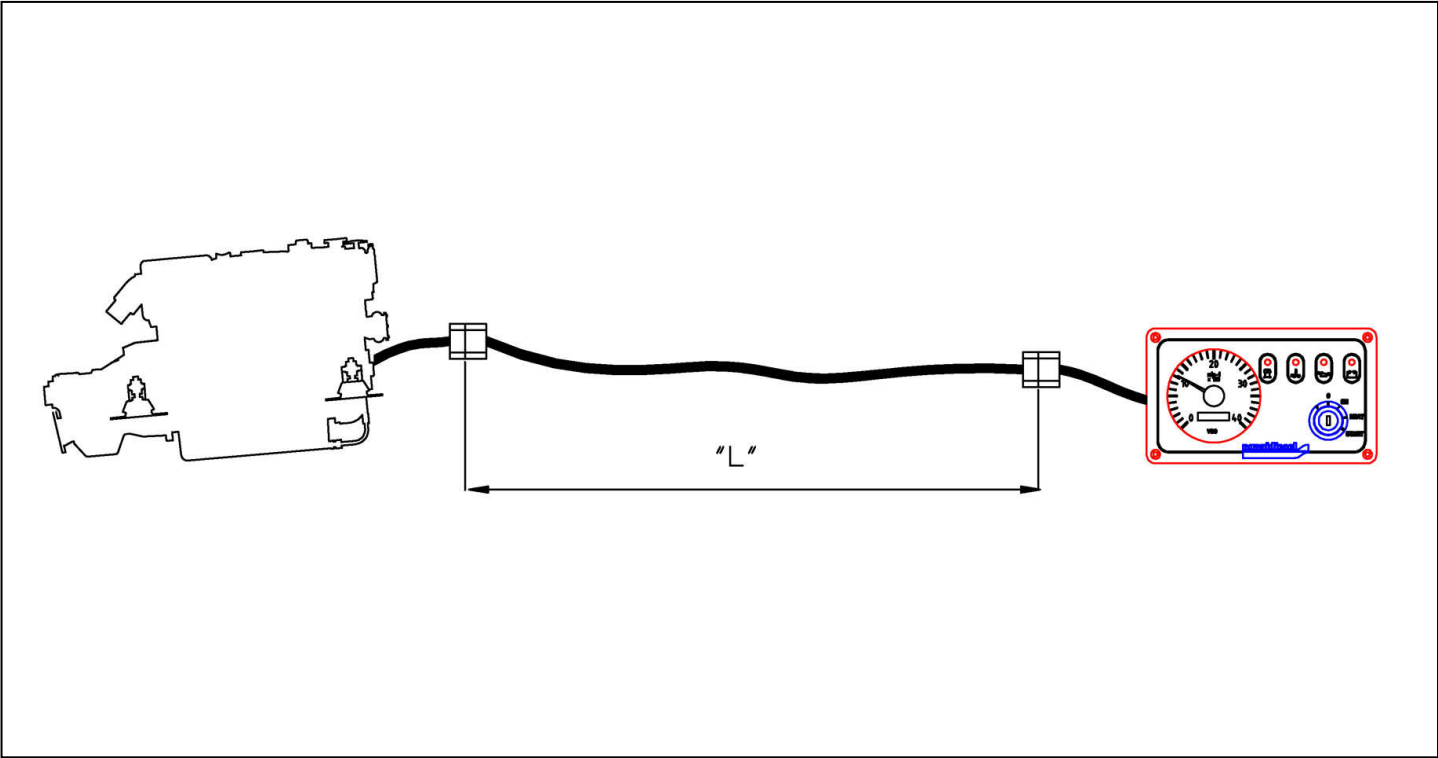
Engine room temperature

Nor more than 50°C with a difference of 15°C (20°C maxi) with ambient temperature.

Air flow

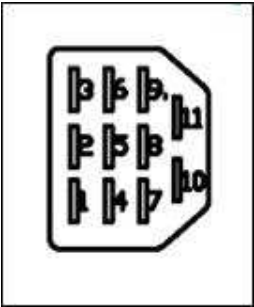
Fresh air inlet, on the front in the lower part of the engine room and warm air outlet on the back in the upper part.
Avoid short-circuit between inlet and outlet in order to have a maximum air move.

A3 / B3 Panel

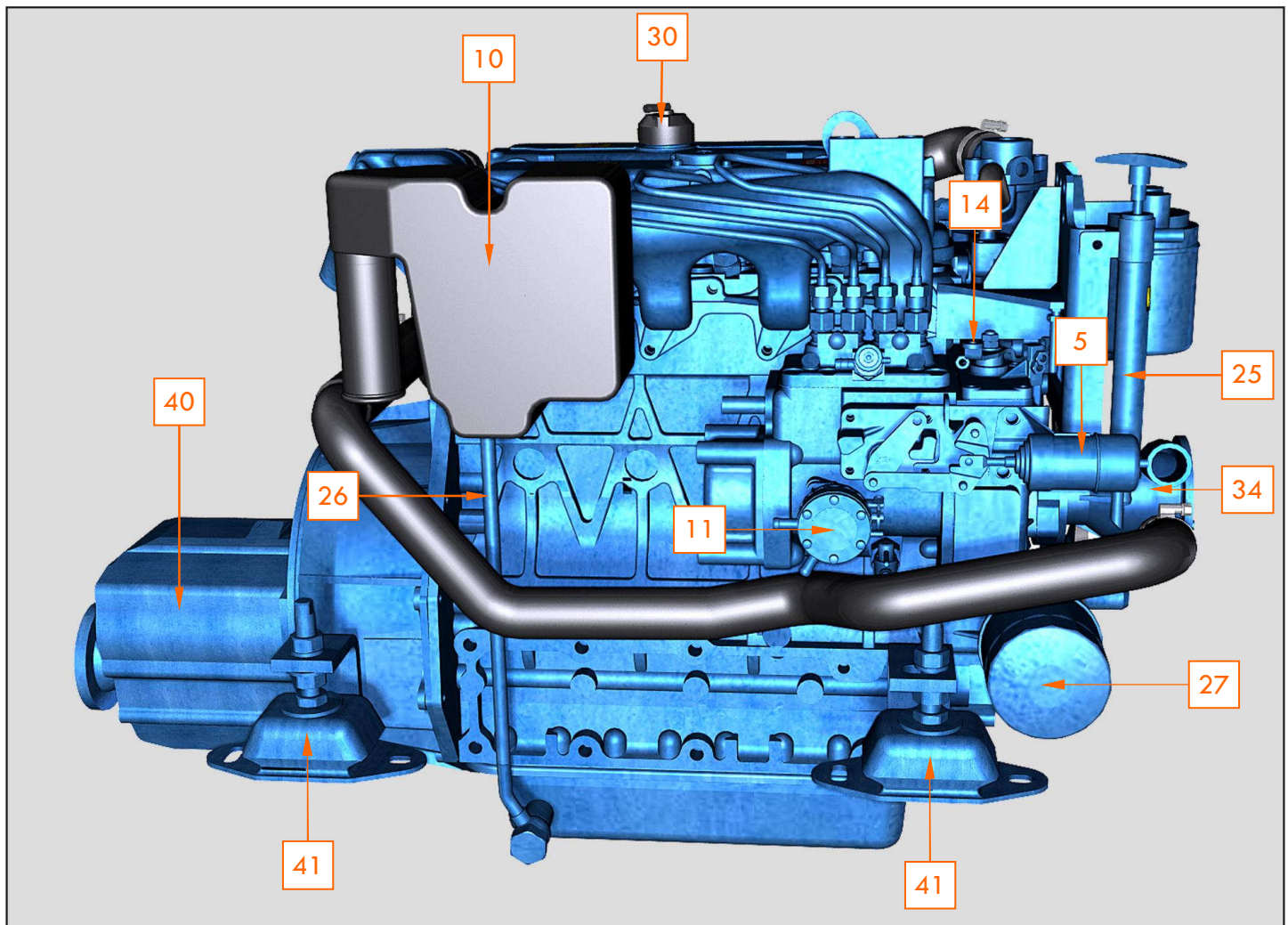


Connectors	
1	+
2	-
3	Starter
4	Preheating
5	Stop
6	Oil sender
7	D+
8	Oil switch
9	Water switch
10	Water sender
11	Revolution counter (tachometer)

Extension references		
L =	2 meters	970 304 162
L =	4 meters	970 302 665
L =	8 meters	970 302 666



Non-binding photographs. The coupled equipment and accessories can vary according to your level of equipment.



1 - Alternator

2 - Alternator belt

4 - Starter

5 - Electric stop

10 - Air filter

11 - Injection pump

14 - Acceleration control

20 - Fuel filter

22 - Water injection exhaust elbow

24 - Oil filler port

25 - Oil pump

26 - Oil gauge

27 - Oil filter

29 - Heat exchanger

30 - Coolant filler port

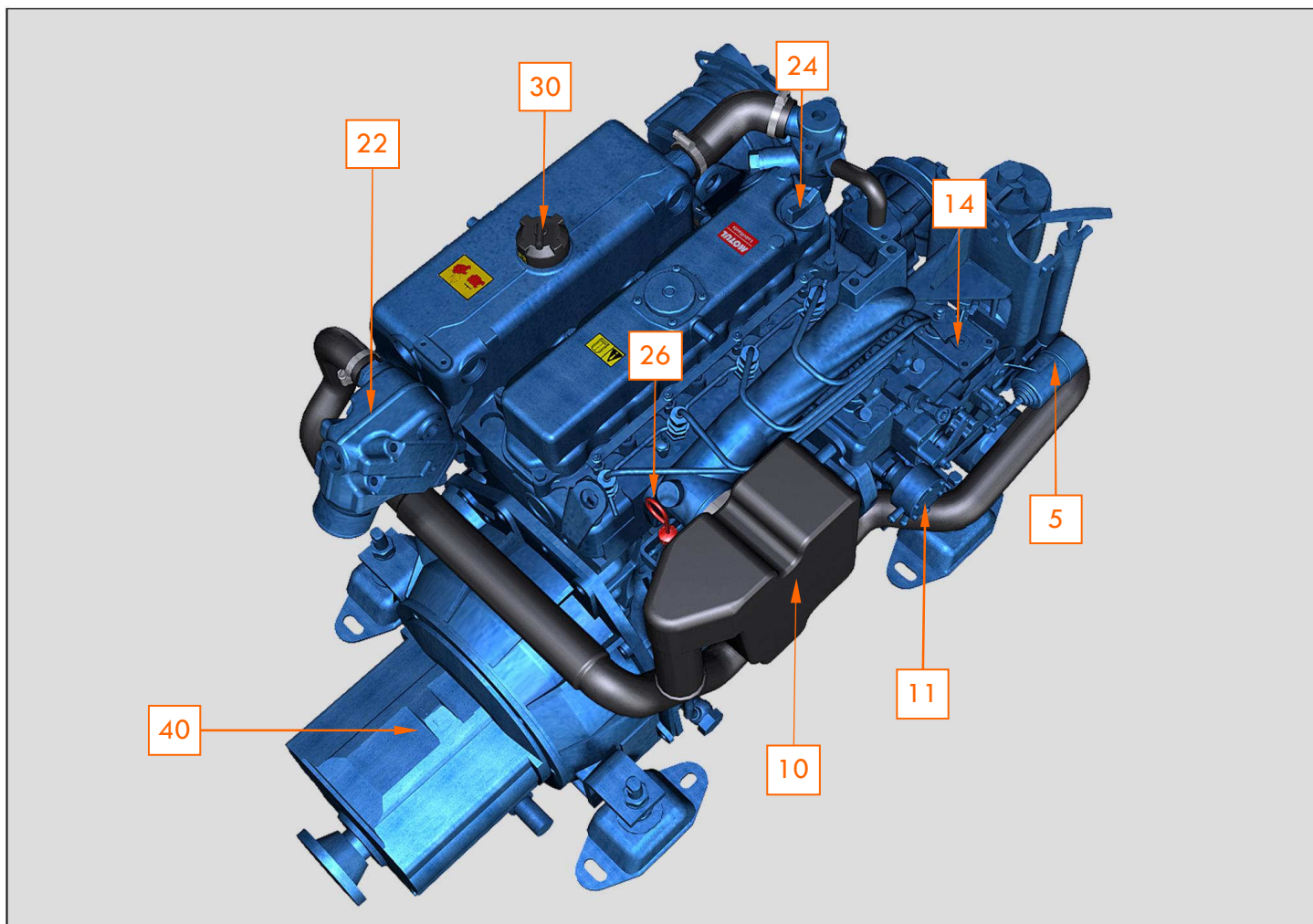
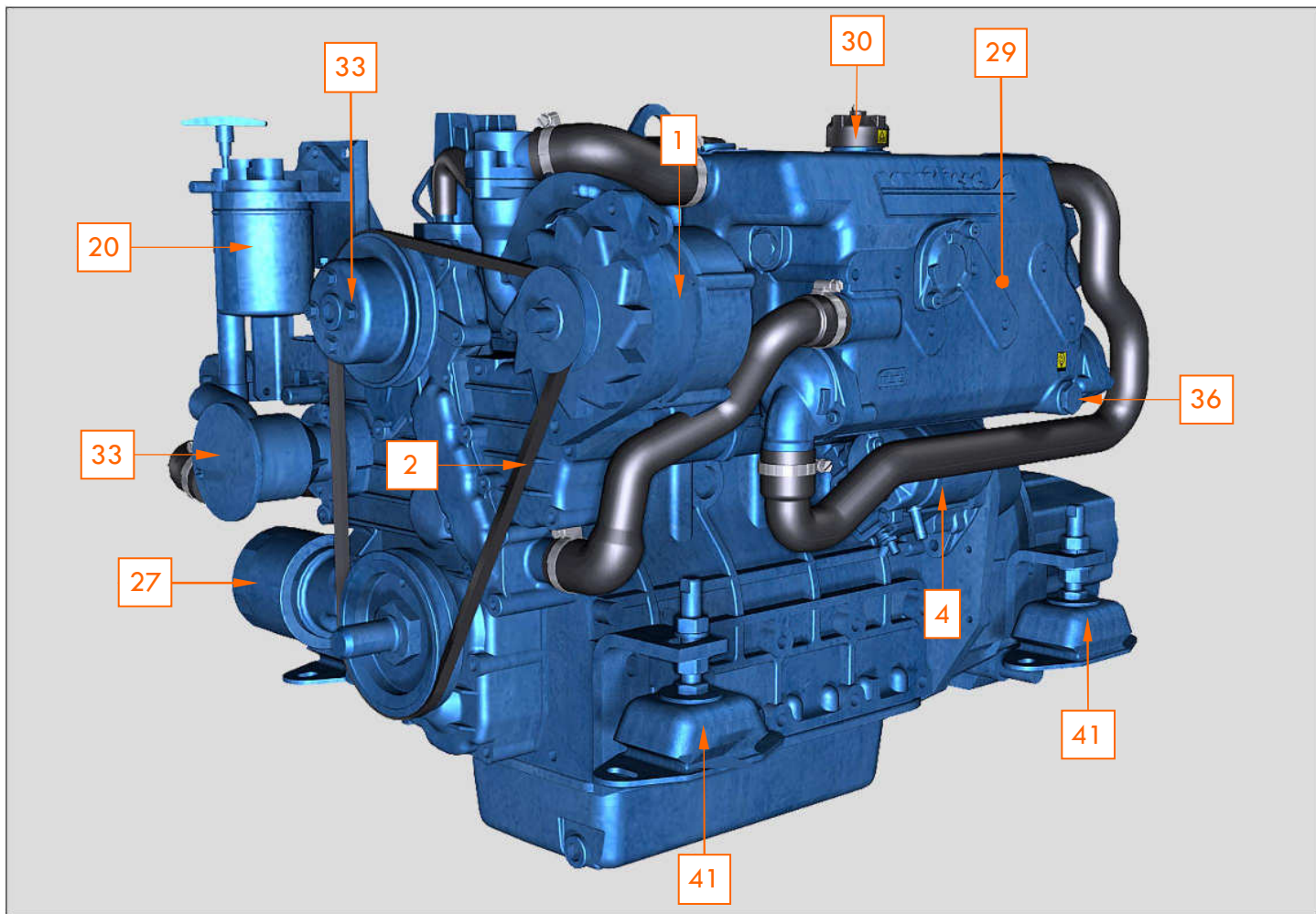
33 - Freshwater pump

34 - Sea-water pump

36 - Exchanger drain plug

40 - Gearbox

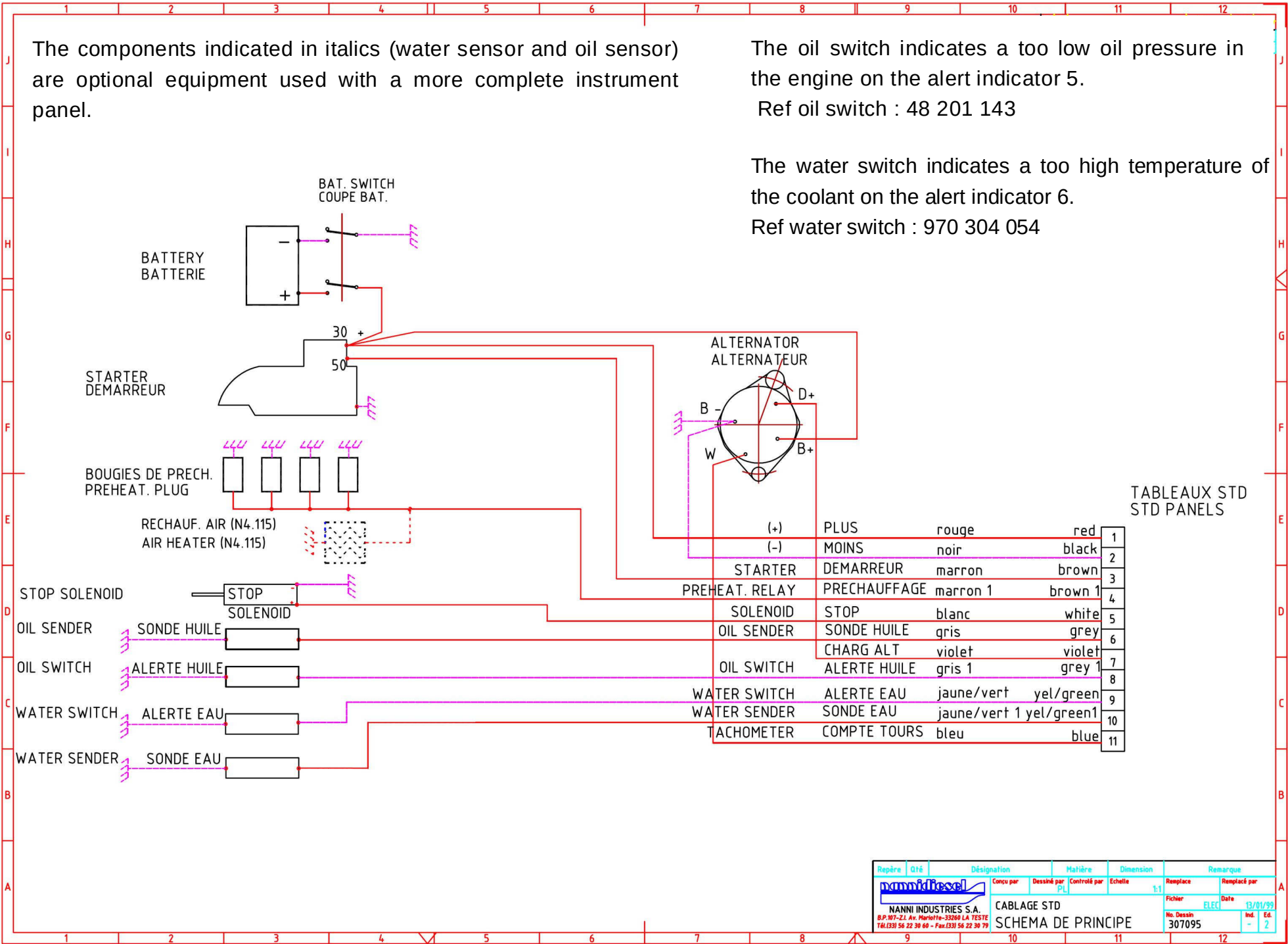
41 - Flexible suspension



The components indicated in *italics* (water sensor and oil sensor) are optional equipment used with a more complete instrument panel.

The oil switch indicates a too low oil pressure in the engine on the alert indicator 5.
Ref oil switch : 48 201 143

The water switch indicates a too high temperature of the coolant on the alert indicator 6.
Ref water switch : 970 304 054

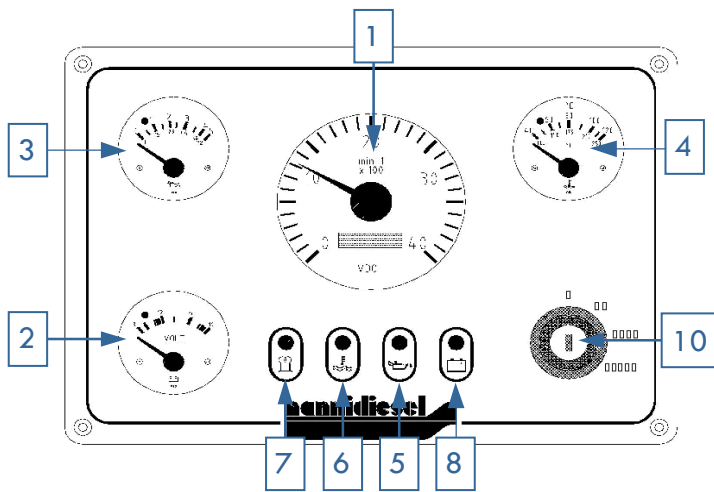


This section presents the various dashboards used to date with our marine engines. In the event of modification of the dashboards, we reserve ourselves the right to present new models in the appendices.

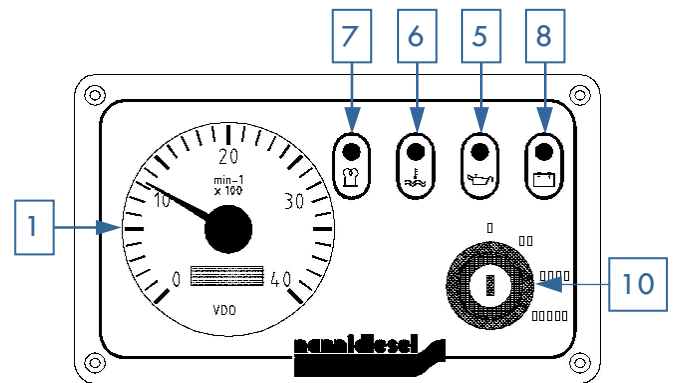
Some panels are not available with the whole range of engines.

⚠ The instruments shown often consist of safety indicator lights. Take the necessary time to become familiar with these instruments and check them regularly when operating the engine.

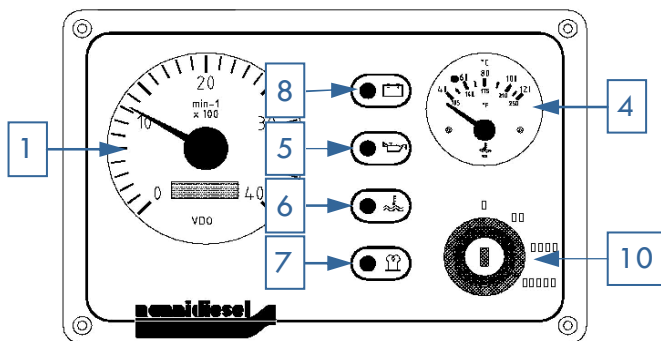
Tableau C3
Dimensions 270 x 188 mm



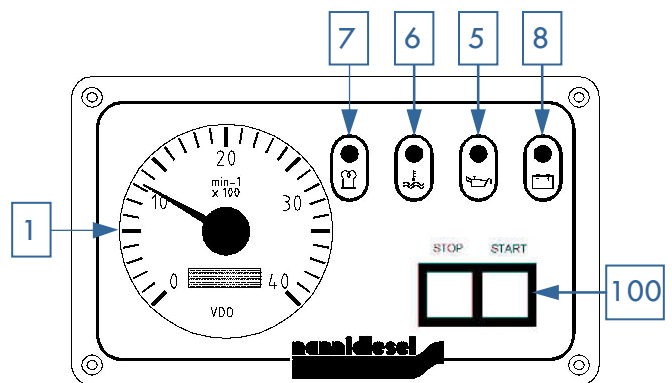
A3 panel
Dimensions 205 x 120 mm



B3 panel
Dimensions 220 x 145 mm



Fly Bridge panel



- 1 - Tachometer and hour meter
- 2 - Voltmeter
- 3 - Low engine oil pressure
- 4 - Coolant temperature
- 5 - Engine oil pressure

- 6 - Alarm too High coolant temperature
- 7 - Preheating
- 8 - Battery charge
- 10 - Switch on / off

Concerning the checks to be performed on installation (see chapter 4 on installation), you can order the installation documentation from NANNI INDUSTRIES.

Alternator belt

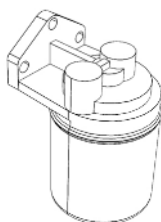
Reference :
48 108 133

**Engine oil filter**

Reference :
970 603 003

**Fuel filter**

Reference :
970 622 350

**Sea-water pump kit**

Reference :
970 307 475

Sea-water pump impeller

Reference :
970 544 310

Sea-water pump gasket

Reference :
970 310 670

Complete injector

Reference :
970 307 760

**Injector seal**

Reference :
970 142 109

**Injector seal (O-ring)**

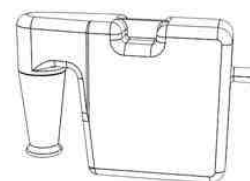
Reference :
970 307 388

**Glow-plug**

Reference :
970 307 393

**Air filter**

Reference :
970 301 715

**Zinc Anode**

Reference :
970 494 635



AFRICA

ALGERIA
EGYPT
IVORY COAST
MADAGASCAR
MAURITANIA
MOROCCO
REUNION ISLAND
SENEGAL
SOUTH AFRICA
TUNISIA

ASIA

BAHREIN
CHINA
INDONESIA
ISRAEL
JAPAN
SRI LANKA

AMERICA

ARGENTINA
BELIZE
CANADA

CHILE

CUBA
ECUADOR
GROENLAND
GUADELUPE
MARTINIQUE
SAINT MARTIN
U.S.A.:
ANNAPOLIS
MIAMI
SAN FRANCISCO
VENEZUELA

EUROPE

BELGIUM
CROATIA
CZECH REPUBLIC
DENMARK
ESTONIA
FAERO ISLANDS
FINLAND
GERMANY
GREECE
HUNGARY
ICELAND

IRELAND

ITALY
LATVIA
MALTA
NETHERLANDS
NORWAY
POLAND
PORTUGAL
ROMANIA
RUSSIA
SLOVENIA
SPAIN
SWEDEN
SWITZERLAND
TURKEY
UNITED KINGDOM

OCEANIA

AUSTRALIA
FRENCH POLINESIA
NEW CALEDONIA
NEW ZEALAND



nannidiesel

energy in blue

World Wide Service

NANNI INDUSTRIES S.A.S.

Zone industrielle - B.P.107 - 11, avenue Mariotte - 33260 La Teste - France

Tél.:33 (0) 5 56 22 30 60 - Fax: 33 (0) 5 56 22 30 79 -

Internet: www.nannidiesel.com - E-mail: contact@nannidiesel.com